

**Protokół Nr 5/24**  
**z posiedzenia Komisji Oświaty, Kultury, Sportu i Rekreacji**  
**odbytego w dniu 17 września 2024 r.**

**Obecni:**

- radni według listy obecności stanowiącej załącznik nr 1 do protokołu,
- p. B. Chachuła – Skarbnik Miasta,
- p. J. Grunwald – Naczelnik Wydziału Mienia Komunalnego,
- p. M. Sobota – Zastępca Dyrektora Miejskiej Biblioteki Publicznej w Oświęcimiu,
- p. S. Żak - Biesik – Naczelnik Wydziału Oświaty,
- p. M. Tarnowski – Naczelnik Wydziału Promocji Miasta.

**Porządek posiedzenia:**

1. Przyjęcie protokołu z posiedzenia Komisji.
2. Analiza projektów uchwał Rady Miasta Oświęcim.
3. Sprawy bieżące i wolne wnioski

**Przebieg posiedzenia:**

**Ad. 1**

Komisja przez aklamację przyjęła protokół Nr 4/24 z posiedzenia odbytego w dniu 20 sierpnia 2024 r.

**Ad. 2**

1.

Komisja przeanalizowała projekt uchwały w sprawie nadania nazwy rondu w Oświęcimiu.

Zgodnie z art. 18 ust. 2 pkt 13 ustawy z dnia 8 marca 1990r. o samorządzie gminnym do wyłącznej właściwości rady gminy należy podejmowanie uchwał w sprawie herbu gminy, nazw ulic i placów będących drogami publicznymi lub nazw dróg wewnętrznych.

Opinią z 17 czerwca 2024r. Rada Osiedla Monowice zaproponowała nadanie nazwy rondu położonemu w ciągu drogi krajowej 44 u zbiegu ulic: Fabrycznej, Gospodarczej i Unii Europejskiej: Rondo Monowice. Rada uzasadniając swoją propozycję wskazuje, że teren ten obejmuje miejsce, gdzie przez wiele wieków, aż do 1954 roku istniała samodzielna wieś Monowice. Wieś ta powstała z nadania księcia oświęcimskiego Kaziemierza I w XV w.. Historia

Monowice na przestrzeni dziejów była powiązana z historią księstwa oświęcimskiego. Gospodarność, pracowitość i dobra organizacja pracy mieszkańców wsi przyczyniły się do jej rozwoju i rozkwitu. W okresie międzywojennym wieś liczyła około 1200 mieszkańców. Monowice w tym czasie przeżywały swój rozkwit: zbudowano budynek kółka rolniczego, który funkcjonował także jako ośrodek życia kulturalnego, szkołę podstawową (czteroklasową), sklep gromadzkich, kaplicę. Działały różne organizacje rolnicze, młodzieżowe, teatr amatorski. Najtragicniejszy okres w historii Monowic nastąpił wraz z wybuchem drugiej wojny światowej. W czasie tej wojny wieś w 90% została wyburzona, a jej mieszkańcy zostali wysiedleni lub wywiezieni na roboty przymusowe. W miejscu wyburzonej wsi powstała fabryka Bauna-Werke koncernu IG Farben. Na potrzeby tej fabryki w Monowicach powstał obóz KL Monowitz jako filia obozu KL Auschwitz. Po wojnie mieszkańcy mozolnie odbudowywali swoje życie osobiste, rodzinne i społeczne mimo różnych trudności jakie stwarzała z kolei nowa ówczesna komunistyczna rzeczywistość. Od 1954 r., w skutek reformy administracyjnej, Monowice stały się częścią Miasta Oświęcim. Obecnie ta część Miasta Oświęcim, po dziejowych zawirowaniach, przeżywa swój rozkwit. Z uwagi na powyższe, rada osiedla proponuje uczcić i zachować pamięć o dawnej wsi Monowice w przestrzeni publicznej Miasta Oświęcim poprzez nadanie ww. rondy nazwę : Rondo Monowice.

Zgodnie z punktem 2 Załącznika nr 1 do uchwały nr XLV/483/05 Rady Miasta Oświęcim z dnia 31 sierpnia 2005r. w sprawie ustalenia zasad nadawania nazw ulicom, placom i parkom oraz ich zmian w mieście Oświęcim, każda propozycja nowej nazwy (ulicy, ronda, placu) w szczególnie uzasadnionych przypadkach winna zostać zaopiniowana przez organizacje pozarządowe o charakterze regionalnym, historycznym i kombatanckim. Ww. propozycja Rady Osiedla Monowice została przekazana pismem znak MK.6625.1.2024.VI z 01.07.2024r. do wybranych organizacji lokalnych.

Komisja w głosowaniu za – 7, przeciw – 0, wstrzym. – 0 pozytywnie zaopiniowała projekt uchwały w sprawie nadania nazwy rondy w Oświęcimiu.

2.

Komisja przeanalizowała projekt uchwały w sprawie zmiany uchwały NR LXX/1094/23 Rady Miasta Oświęcim z dnia 21 grudnia 2023 r. w sprawie udzielenia dotacji podmiotowej dla Miejskiej Biblioteki Publicznej im. Ł. Górnickiego GALERIA KSIĄŻKI w Oświęcimiu na 2024 rok.

Proponuje się zwiększyć dotację podmiotową dla MBP w Oświęcimiu o kwotę 100 000 zł.

Środki te pozwolą na pokrycie kosztów wykonania niezbędnych bieżących napraw oraz



odbudowanie struktury finansów po nieplanowanych awariach systemów w budynku MBP.

W dyskusji nad projektem uchwały udział wziął radny J. Stoch.

Komisja w głosowaniu za – 8, przeciw – 0, wstrzym. – 0 pozytywnie zaopiniowała projekt uchwały w sprawie zmiany uchwały NR LXX/1094/23 Rady Miasta Oświęcim z dnia 21 grudnia 2023 r. w sprawie udzielenia dotacji podmiotowej dla Miejskiej Biblioteki Publicznej im. Ł. Górnickiego GALERIA KSIĄŻKI w Oświęcimiu na 2024 rok.

3.

Komisja przeanalizowała projekt uchwały w sprawie zmiany Uchwały Budżetowej Miasta Oświęcim na rok 2024 - Nr LXX/1089/23 Rady Miasta Oświęcim z dnia 21 grudnia 2023 r. w zakresie działania Komisji. Proponowane w załącznikach zmiany polegają na:

**załącznik nr 6** - przeniesieniu w planie wydatków budżetu kwoty 10.000 zł z dz. 600 "Transport i łączność" rozdz. 60016 "Drogi publiczne gminne" z zadania inwestycyjnego pn. "Przebudowa odcinka ul. Niwa Monowicka" (ze względu na unieważnienie postępowania przetargowego, oferty przewyższały zaplanowaną w budżecie kwotę, zadanie realizowane będzie w 2025 r.) do dz. 926 "Kultura fizyczna" rozdz. 92605 "Zadania w zakresie kultury fizycznej" z przeznaczeniem na udzielenie dotacji celowej dla Uczniowskiego Klubu Hokejowego "Unia Oświęcim" na wsparcie w prowadzeniu I ligowej drużyny.

Zwiększenie wydatków dotyczy zadania bezpośredniego 101/PM.

Komisja w głosowaniu za – 8, przeciw – 0, wstrzym. – 0 pozytywnie zaopiniowała załącznik nr 6.

**Załącznik nr 7** - zmiany polegają na przeniesieniu w planie wydatków budżetu kwoty 6.000 zł z dz. 600 "Transport i łączność" rozdz. 60016 "Drogi publiczne gminne" z zadania inwestycyjnego pn. "Przebudowa odcinka ul. Niwa Monowicka" (ze względu na unieważnienie postępowania przetargowego, oferty przewyższały zaplanowaną w budżecie kwotę, zadanie realizowane będzie w 2025 r.) do dz. 801 "Oświata i wychowanie" rozdz. 80101 "Szkoły podstawowe" z przeznaczeniem na zabezpieczenie środków w SP-11 na wydatki związane z wprowadzeniem zmian w przepisach dotyczących legitymacji szkolnych.

Zwiększenie wydatków dotyczy zadania pośredniego ZP2.

Komisja w głosowaniu za – 8, przeciw – 0, wstrzym. – 0 pozytywnie zaopiniowała załącznik nr 7.

**Załącznik nr 8** - zmiany polegają na przeniesieniu w planie wydatków budżetu kwoty 32.766 zł z dz. 855 "Rodzina" rozdz. 85516 "System opieki nad dziećmi w wieku do lat 3" z zadania inwestycyjnego pn. "Budowa zespołu żłobkowo-przedszkolnego w Oświęcimiu" (zaplanowana

w budżecie kwota na realizację zadania jest wystarczająca na pokrycie zobowiązań wynikających z zawartych w bieżącym roku umów) do dz. 801 "Oświata i wychowanie":

- rozdz. 80101 "Szkoly podstawowe" - kwota 26.383 zł,
- rozdz. 80107 "Świetlice szkolne" - kwota 5.982 zł,
- rozdz. 80150 "Realizacja zadań wymagających stosowania specjalnej organizacji nauki i metod pracy dla dzieci i młodzieży w szkołach podstawowych" - kwota 401 zł

z przeznaczeniem na zabezpieczenie środków w SP-1 na odpis na Zakładowy Fundusz Świadczeń Socjalnych, w związku ze zmianą wysokości odpisu w 2024 r. którego zgodnie z art. 5 ustawy z dnia 4 marca 1994 r. o zakładowym funduszu świadczeń socjalnych (t.j. Dz.U. z 2023 r., poz. 998 ze zm.) podstawę naliczenia stanowi przeciętne wynagrodzenie miesięczne w gospodarce narodowej w II półroczu 2023 r. wynoszące 6.445,71 zł.

Zwiększenie wydatków dotyczy zadań bezpośrednich ZB1, ZB2, ZB11 oraz zadania pośredniego ZP2.

Komisja w głosowaniu za – 8, przeciw – 0, wstrzym. – 0 pozytywnie zaopiniowała załącznik nr 8.

**Załącznik nr 9** - zmiany polegają na przeniesieniu w planie wydatków budżetu kwoty 50.000 zł z dz. 855 "Rodzina" rozdz. 85516 "System opieki nad dziećmi w wieku do lat 3" z zadania inwestycyjnego pn. "Budowa zespołu żłobkowo-przedszkolnego w Oświęcimiu" (zaplanowana w budżecie kwota na realizację zadania jest wystarczająca na pokrycie zobowiązań wynikających z zawartych w bieżącym roku umów) do dz. 801 "Oświata i wychowanie", rozdz. 80101 "Szkoly podstawowe" z przeznaczeniem na zabezpieczenie środków w SP-2 na zakup usług pozostałych (bieżące usługi, przeglądy, wywóz odpadów, wykonanie pomiarów natężenia oświetlenia, bhp) oraz na zakup materiałów i wyposażenia (środki czystości, tonery). Wydatki te są niezbędne do prawidłowego funkcjonowania jednostki.

Zwiększenie wydatków dotyczy zadania pośredniego ZP2.

Komisja w głosowaniu za – 8, przeciw – 0, wstrzym. – 0 pozytywnie zaopiniowała załącznik nr 9.

**Załącznik nr 11** - zmiany polegają na przeniesieniu w planie wydatków budżetu kwoty 100.000 zł z dz. 855 "Rodzina" rozdz. 85516 "System opieki nad dziećmi w wieku do lat 3" z zadania inwestycyjnego pn. "Budowa zespołu żłobkowo-przedszkolnego w Oświęcimiu" (zaplanowana w budżecie kwota na realizację zadania jest wystarczająca na pokrycie zobowiązań wynikających z zawartych w bieżącym roku umów) do dz. 921 "Kultura i ochrona dziedzictwa narodowego" rozdz. 92116 "Biblioteki" z przeznaczeniem na dotację podmiotową dla Miejskiej



Biblioteki Publicznej im. Ł. Górnickiego GALERIA KSIĄŻKI w Oświęcimiu na wykonanie niezbędnych napraw w związku z wystąpieniem nieprzewidzianych awarii.

Zwiększenie wydatków dotyczy zadania bezpośredniego 101/NW.

Komisja w głosowaniu za – 8, przeciw – 0, wstrzym. – 0 pozytywnie zaopiniowała załącznik nr 11.

**Załącznik nr 14** - zmiany polegają na przeniesieniu w planie wydatków budżetu kwoty 65.020 zł z dz. 855 "Rodzina" rozdz. 85516 "System opieki nad dziećmi w wieku do lat 3" z zadania inwestycyjnego pn. "Budowa zespołu żłobkowo-przedszkolnego w Oświęcimiu" (zaplanowana w budżecie kwota na realizację zadania jest wystarczająca na pokrycie zobowiązań wynikających z zawartych w bieżącym roku umów) do dz. 801 "Oświata i wychowanie":

- rozdz. 80101 "Szkoły podstawowe" - kwota 54.640 zł,
- rozdz. 80107 "Świetlice szkolne" - kwota 176 zł,
- rozdz. 80148 "Stołówki szkolne i przedszkolne" - kwota 1.509 zł,
- rozdz. 80150 "Realizacja zadań wymagających stosowania specjalnej organizacji nauki i metod pracy dla dzieci i młodzieży w szkołach podstawowych" - kwota 8.695 zł

z przeznaczeniem na zabezpieczenie środków w SP-5 na odpis na Zakładowy Fundusz Świadczeń Socjalnych, w związku ze zmianą wysokości odpisu w 2024 r. którego zgodnie z art. 5 ustawy z dnia 4 marca 1994 r. o zakładowym funduszu świadczeń socjalnych (t.j. Dz.U. z 2023 r., poz. 998 ze zm.) podstawę naliczenia stanowi przeciętne wynagrodzenie miesięczne w gospodarce narodowej w II półroczu 2023 r. wynoszące 6.445,71 zł.

Zwiększenie wydatków dotyczy zadań bezpośrednich ZB1, ZB2, ZB11 oraz zadań pośrednich ZP1, ZP2 i ZP3.

Komisja w głosowaniu za – 8, przeciw – 0, wstrzym. – 0 pozytywnie zaopiniowała załącznik nr 14.

**Załącznik nr 15** - zmiany polegają na przeniesieniu w planie wydatków budżetu kwoty 2.709.972,14 zł z:

- dz. 600 "Transport i łączność" rozdz. 60014 "Drogi publiczne powiatowe" z zadania inwestycyjnego pn. "Przebudowa drogi powiatowej nr 1895K ul. Nadwiślańska w Oświęcimiu oraz ul. Oświęcimskiej w Dworach Drugich - pomoc dla Powiatu" - kwota 100.000 zł (ze względu na zwiększenie zakresu projektowego wraz ze wzrostem kosztów, zmianie ulega termin realizacji opracowania dokumentacji na 2025 rok),
- dz. 855 "Rodzina" rozdz. 85516 "System opieki nad dziećmi w wieku do lat 3" z zadania

inwestycyjnego pn. "Budowa zespołu żłobkowo-przedszkolnego w Oświęcimiu" - kwota 2.609.972,14 zł (zaplanowana w budżecie kwota na realizację zadania jest wystarczająca na pokrycie zobowiązań wynikających z zawartych w bieżącym roku umów) do:

dz. 801 "Oświata i wychowanie":

- rozdz. 80101 "Szkoły podstawowe" - kwota 141.095 zł z przeznaczeniem na uzupełnienie środków na dotację dla Niepublicznej Szkoły Podstawowej Fundacji Św. Józefa,
  - rozdz. 80104 "Przedszkola" - kwota 2.154.821,14 zł z przeznaczeniem na uzupełnienie środków na dotacje dla niepublicznych przedszkoli z terenu miasta Oświęcim. Dotyczy przedszkola Bajka (352.704 zł), Bajkowy Dworek (395.548 zł), Jedyneczka (220.893 zł), Promyczek (509.432,14 zł), Przygoda (102.303 zł), Tęczowe Przedszkole (233.449 zł), Przedszkole Montessori (50.492 zł), Serafitki (290.000 zł),
  - rozdz. 80149 "Realizacja zadań wymagających stosowania specjalnej organizacji nauki i metod pracy dla dzieci w przedszkolach, oddziałach przedszkolnych w szkołach podstawowych i innych formach wychowania przedszkolnego" - kwota 407.774 zł z przeznaczeniem na uzupełnienie środków na dotacje dla niepublicznych przedszkoli z terenu miasta Oświęcim - kształcenie specjalne. Dotyczy przedszkola Bajkowy Dworek (27.430 zł), Promyczek (124.240 zł), Przygoda (254.583 zł), Serafitki (1.521 zł)
- i do dz. 854 "Edukacyjna opieka wychowawcza" rozdz. 85404 "Wczesne wspomaganie rozwoju dziecka" - kwota 6.282 zł z przeznaczeniem na uzupełnienie środków na dotacje dla niepublicznych przedszkoli z terenu miasta Oświęcim - wczesne wspomaganie rozwoju. Dotyczy Niepublicznego Przedszkola Montessori (2.355 zł), Przygoda (3.927 zł).

Zwiększenie wydatków dotyczy zadania bezpośredniego 103/OW.

Komisja w głosowaniu za – 8, przeciw – 0, wstrzym. – 0 pozytywnie zaopiniowała załącznik nr 15.

**Załącznik nr 16** - zmiany polegają na przeniesieniu w planie wydatków bieżących budżetu kwoty 3.000 zł z dz. 801 "Oświata i wychowanie" rozdz. 80101 "Szkoły podstawowe" do dz. 926 "Kultura fizyczna" rozdz. 92601 "Obiekty sportowe" z przeznaczeniem na uzupełnienie środków w SP-5 na wynagrodzenia z tytułu umów zlecenia dla pracowników na boisku "Orlik". Zmiany są niezbędne w celu zapewnienia prawidłowego funkcjonowania kompleksu sportowego.

Zmiany dotyczą zadania bezpośredniego ZB1.

Komisja w głosowaniu za – 8, przeciw – 0, wstrzym. – 0 pozytywnie zaopiniowała załącznik nr 16.



**Załącznik nr 17** - zmiany polegają na przeniesieniu w planie wydatków bieżących budżetu kwoty 37.100 zł z dz. 801 "Oświata i wychowanie" rozdz. 80101 "Szkoły podstawowe" do dz. 926 "Kultura fizyczna" rozdz. 92601 "Obiekty sportowe" z przeznaczeniem na uzupełnienie środków w SP-9 na wynagrodzenia z tytułu umów zlecenia dla pracowników na boisku "Orlik". Zmiany są niezbędne w celu zapewnienia prawidłowego funkcjonowania kompleksu sportowego.

Zmiany dotyczą zadania bezpośredniego ZB1.

Komisja w głosowaniu za – 8, przeciw – 0, wstrzym. – 0 pozytywnie zaopiniowała załącznik nr 17.

**Załącznik nr 18** - zmiany polegają na przeniesieniu w planie wydatków bieżących budżetu kwoty 66.000 zł z dz. 801 "Oświata i wychowanie" rozdz. 80104 "Przedszkola" do dz. 855 "Rodzina" rozdz. 85516 "System opieki nad dziećmi w wieku do lat 3" z przeznaczeniem na zabezpieczenie środków w MŻ-1 na wynagrodzenia i składki od nich naliczane. Środki na ten cel przenosi się z oszczędności na wynagrodzeniach w MP-16.

Zwiększenie wydatków dotyczy zadania pośredniego MŻ.

Komisja w głosowaniu za – 8, przeciw – 0, wstrzym. – 0 pozytywnie zaopiniowała załącznik nr 18.

**Załącznik nr 19** - zmiany polegają na przeniesieniu w planie wydatków bieżących budżetu kwoty 381.000 zł z dz. 801 "Oświata i wychowanie" rozdz. 80104 "Przedszkola" - kwota 361.000 zł i rozdz. 80149 "Realizacja zadań wymagających stosowania specjalnej organizacji nauki i metod pracy dla dzieci w przedszkolach, oddziałach przedszkolnych w szkołach podstawowych i innych formach wychowania przedszkolnego" - kwota 20.000 zł do dz. 855 "Rodzina" rozdz. 85516 "System opieki nad dziećmi w wieku do lat 3" z przeznaczeniem na zabezpieczenie środków w MŻ-2 na wynagrodzenia i składki od nich naliczane (241.000 zł) oraz na energię elektryczną i ciepłą, przegląd windy oraz wywóz nieczystości (140.000 zł). Środki na ten cel przenosi się z oszczędności na wynagrodzeniach w MP-7 (65.000 zł), MP-14 (55.000 zł), MP-15 (140.000 zł), MP-16 (50.000 zł), MP-17 (48.000 zł) i MP-18 (23.000 zł).

Zwiększenie wydatków dotyczy zadania pośredniego MŻ.

Komisja w głosowaniu za – 8, przeciw – 0, wstrzym. – 0 pozytywnie zaopiniowała załącznik nr 19.

**Ad. 3**

1.

Komisja ustaliła terminy następnych posiedzeń na 1 i 22 października 2024 r. o godz. 15<sup>30</sup>.

2.

Radna R. Fijałkowska poinformowała, że jedna z mieszkanek miasta zwróciła się do niej z prośbą o pomoc w rozwiązaniu problemu dotyczącego dowozu niepełnosprawnego dziecka do przedszkola na terenie miasta.

Komisja poprosiła o dostarczenie korespondencji związanej ze sprawą i postanowiła zająć się problemem na jednym z następnych posiedzeń.

Na tym protokół zakończono.

Posiedzenie Komisji trwało od godz. 15<sup>30</sup> – 15<sup>56</sup>.

Protokołowała:

B. Płoszczyca

Przewodniczący  
Komisji Oświaty, Kultury,  
Sportu i Rekreacji

*Jacek Stoch*